Porównanie tłumaczeń Izajasza 14:30

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | I paść się będą pierworodni biednych,\* a ubodzy będą odpoczywać bezpiecznie, lecz twój korzeń zamorzę głodem, a twoją resztę zabiję![[1]](#footnote-2)1) |

1. 1) pierworodni biednych, ּבְכֹורֵי דַּלִים (bechore dallim), lub: najbiedniejsi z biednych; na moich pastwiskach, ּבְכָרַי (becharaj) BHS. [↑](#footnote-ref-2)